

РЕСТОРАН АКТИВНОГО ОТДЫХА

РУССКАЯ  
РЫБАЛКА



РУССКАЯ  
РЫБАЛКА

САМАЯ ВКУСНАЯ РЫБА - ТА,  
КОТОРУЮ ВЫ ПОЙМАЛИ САМИ!



# КАРТА БАРА

## РЫБА ПОСУХУ НЕ ХОДИТ!



### НАША СУВЕНИРНАЯ ПРОДУКЦИЯ

Уважаемые гости! В ресторане «Русская рыбалка» можно приобрести брендированную сувенирную продукцию в подарок или на память. Спрашивайте у администратора!

Крестовский остров, Южная дорога, д. 11, т.: 633-02-00, 633-03-01, e-mail: rr@k-f.ru www.russian-fishing.ru



## БОЛЕЕ 40 ВИДОВ ВОДКИ И НАСТОЕК ДЛЯ НАСТОЯЩИХ РЫБАКОВ!

«Настойки, наливки, квас, мёд — вот напитки, которые были в ходу, а домашние соленья и маринады фигурировали в качестве закусок.»

«Пошехонская старина»,  
М.Е. Салтыков-Щедрин



«Дай бог ему много лет! — повторил ещё раз отец дьякон и, ещё раз подняв рюмочку с настойкой, добавил: — вот даже и сейчас выпью за его здоровье!»

«Соборяне», Н.С. Лесков



«Но как вино подавалось у нас только за обедом, и то по рюмочке, причём учителя обыкновенно и обносили, то мой Бопре очень скоро привык к русской настойке и даже стал предпочитать её винам своего отечества, как не в пример более полезную для желудка.»

«Капитанская дочка», А.С. Пушкин



«В домах купчихи и мещанки, которые побогаче, выпив по порядочному стаканчику домашней настойки и весьма плотно пообедав, спят за ситцевыми занавесками на своих высочайших приданных перинах.»

«Тысяча душ», А.Ф. Писемский

### ДОМАШНИЕ НАСТОЙКИ / HOMEMADE LIQUEURS\*

50 мл/ml

На красной рябине / Red mountain ash	250
На красной смородине / Red currant	250
Малиновая / Raspberry	250
Малина, манго и имбирь / Raspberry, mango and ginger	250
На клюкве и бруснике / Cranberry-cowberry	250
Вишнёвая / Cherry	250
На чёрной смородине / Black currant	250
На хрене / Horseradish	250
Перечно-чесночная / Pepper-garlic	250
Облепиха, маракуйя и имбирь / Sea-buckthorn, passion fruit and ginger	250
Мандарин и грейпфрут / Mandarin and grapefruit	250
Гранат и шиповник / Pomegranate and briar	250
Клубника и ревень / Strawberry and rhubarb	250
Лимончелло / Limoncello	250
На подкопчённой груше и яблоках / Smoked pears and apples	250
Бородинская / Borodino bread	250
На гречке с белыми грибами / Buckwheat with porcini mushrooms	250

#### Дегустационный метр / Liqueur tasting set

10 настоек на водке по 30 мл / 10 liqueurs of 30 ml ..... 2580

#### Самый лучший метр / The best tasting set

10 настоек на водке по 50 мл / 10 liqueurs of 50 ml ..... 2980

\* Коктейли на основе водки / Vodka cocktails



**ВОДОЧНОЕ МЕНЮ / VODKA**

50 мл/ml

<b>Беленькая / Belenkaya</b> .....	<b>240</b>
<b>Перцовка / Pepper vodka</b> .....	<b>260</b>
<b>Байкал / Baikal</b> .....	<b>260</b>
<b>Белая Березка / Belaya Berezka</b> .....	<b>260</b>
<b>Самогон Косогоров №2 Пшеничный / Kosogorov samogon № 2 (Wheaty)</b> .....	<b>270</b>
<b>Самогон Косогоров №3 Ржаной / Kosogorov samogon № 3 (Rye)</b> .....	<b>270</b>
<hr/>	
<b>Белая Березка Золотая / Belaya Berezka Gold</b> .....	<b>280</b>
<b>Байкал Айс / Baikal Ice</b> .....	<b>280</b>
<b>Русский Стандарт / Russian Standart</b> .....	<b>280</b>
<b>Царская Оригинальная / Czar's Original</b> .....	<b>290</b>
<b>Царская Золотая / Czar's Gold</b> .....	<b>320</b>
<b>Балчуг XXI век без метанола / Balchug XXI methanol free</b> .....	<b>320</b>
<b>Балчуг XVI век ароматная водка / Balchug XVI flavored vodka</b> .....	<b>340</b>
<b>Белуга Нобл / Beluga Noble</b> .....	<b>390</b>
<b>Нерпа Байкал / Nerpa Baikal</b> .....	<b>420</b>
<b>Мамонт / Mamont</b> .....	<b>440</b>
<b>Данска водка (Германия) / Danzka Vodka (Germany)</b> .....	<b>440</b>
<b>Белуга Трансатлантик Рейсинг / Beluga Transatlantic Racing</b> .....	<b>460</b>
<b>Нева Классик / NevA Classic</b> .....	<b>460</b>
<hr/>	
<b>Грей Гуз Ориджинал (Франция) / Grey Goose Original (France)</b> .....	<b>480</b>
<b>Чистые Росы (пшеница) Органик-водка / Chisti Rosi, organic Wheat</b> .....	<b>510</b>
<b>Чистые Росы (рожь) Органик-водка / Chisti Rosi, organic Rye</b> .....	<b>510</b>
<b>Дистиллят Ан Ри (Армения): тутовый, кизилковый</b> .....	<b>510</b>
<small>Distillate Hein Ri (Armenia): Mulberry, Cornel</small>	
<b>Шнапс грушевый / Pear schnapps</b> .....	<b>580</b>
<b>Сибирский Экспресс / Siberian Express</b> .....	<b>580</b>
<b>Онегин / Onegin</b> .....	<b>590</b>
<b>Спельта Органик-водка / Spelta, organic Spelt</b> .....	<b>690</b>
<b>Белуга Голд Лайн / Beluga Gold Line</b> .....	<b>730</b>
<b>Органика Трюфель / Organika Truffle</b> .....	<b>740</b>

**ФИРМЕННЫЕ НАСТОЙКИ**

Целительные свойства различных алкогольных напитков человек познал в глубокой древности. Дошедшие до нас скудные летописи приводят примеры волшебного исцеления знатных людей и народных героев, отдавших этого чудесного зелья. Только церковные праздники обходились без бражки, пива и самогона. На любом другом торжестве присутствие горячительных напитков было обязательным. Пир «на весь мир» сопровождался разливом самых разнообразных крепленых напитков. Напиток, называемый наливкой или настойкой, готовится из ягод, фруктов и в изобилии представлен в ресторане «Русская рыбалка».

Некоторые варианты настоек отличаются особыми свойствами. И все они прекрасно подходят для поднятия иммунитета, настроения и дополнительного заряда энергии.



*Мы рады предложить вам дегустационный «Метр настоек» на фирменной деревянной подставке, в котором представлены 10 настоек по 30 мл. Это прекрасная возможность выбрать напиток по вкусу!*



# РЕСТОРАН АКТИВНОГО ОТДЫХА РУССКАЯ РЫБАЛКА

САМАЯ ВКУСНАЯ РЫБА – ТА, КОТОРУЮ ВЫ ПОЙМАЛИ САМИ!

## ИСТОРИЧЕСКИЙ ФАКТ

Шампанское в России начала XIX века стоило дорого — 12 рублей за бутылку. Для сравнения, корова стоила 2 рубля, обед в ресторане — 3 рубля, а годовая подписка на издаваемый Пушкиным журнал «Современник» — 25 рублей.

## РЕСТОРАНУ «РУССКАЯ РЫБАЛКА» НА КРЕСТОВСКОМ БОЛЕЕ 20 ЛЕТ!

За эти годы посетителями ресторана стали более 1,5 млн человек, что равно населению некоторых европейских столиц, такие как: Вена, Прага или Варшава.

## ЗА ЭТО ВРЕМЯ МЫ ПРИГОТОВИЛИ, А ГОСТИ ПРОДЕГУСТИРОВАЛИ:

Только за последний год в ресторане было продано 462 порции дегустационного «Метра настоек». Для сравнения — самое высокое здание в России и Европе «Ляхта Центр» составляет такую же длину — 462 метра.

Еще мы отметили, что наши гости очень любят пирожки. За эти годы вы заказали более 500 тысяч пирожков с разной начинкой — это примерно 20 833 в год и 1 730 в месяц. На здоровье!

Если выложить друг за другом всех рыб, пойманных гостями в садках ресторана за все эти годы, то получится «рыбная дорога» длиной 194 км, что равно протяженности трассы «Сортавала» в Карелии.

Высота статуи Родина-мать в Волгограде 85 метров (с мечом). Если поставить друг на друга десерты «Медовик», заказанные нашими гостями за эти годы, получится точно такая же высота.

**И наконец!** Почётными гостями ресторана за эти годы неоднократно становились первые лица государств! Президенты России, Франции, Молдовы оставили благодарственные письма после посещения ресторана «Русская рыбалка».

## ВИНО ПО БОКАЛАМ / WINE BY THE GLASS

### БЕЛОЕ ВИНО / WHITE WINE

125 мл/ml

**Белое домашнее вино** ..... 360  
White house wine

**ПИНО ГРИДЖИО Тре Фили Павия Кантине Вольпи (Италия)** ..... 570  
PINOT GRIGIO Tre Fili Pavia IGT Cantine Volpi (Italy)

**ШЕНЕН БЛАН ШАРДОНЕ Джой Мендоса (Аргентина)** ..... 440  
CHENIN BLANC CHARDONNAY Joy Mendoza (Argentina)

**СОВИньОН БЛАН Мисти Клиф Мальборо (Новая Зеландия) полусухое** .... 730  
SAUVIGNON BLANC Misty Cliff Marlborough (New Zealand) semi-dry

### КРАСНОЕ ВИНО / RED WINE

125 мл/ml

**Красное домашнее вино** ..... 360  
Red house wine

**МЕРЛО Отборное Эссе Сатера Крым (Россия)** ..... 440  
MERLOT Select Esse Satera Crimea (Russia)

**КЪЯНТИ Поджио Су Винчи Сальвадори Чезаре (Италия)** ..... 570  
CHIANTI DOCG Poggio Su Vinci Salvadori Cesare (Italy)

**БАРДОЛИНО КЛАССИКО Болла Венето (Италия)** ..... 540  
BARDOLINO CLASSICO DOC Bolla Veneto (Italy)

## ШАМПАНСКОЕ / CHAMPAGNE

750 мл/ml

**КЮВЕ РОЗЕ Клод Риголло э Фис** ..... 13800  
CUVEE ROSE Claude Rigollet & Fils Champagne AOC

**ТРАДИСЬОН БРЮТ Клод Риголло э Фис** ..... 13800  
TRADITION BRUT Claude Rigollet & Fils Champagne AOC

**2009 КРИСТАЛЬ Луи Родерер** ..... 97000  
2009 CRISTAL Louis Roederer Champagne AOC

Крестовский остров, Южная дорога, д. 11, т.: 633-02-00, 633-03-01, e-mail: rr@k-f.ru www.russian-fishing.ru

@russianfishing.rest



## ИГРИСТОЕ ВИНО / SPARKLING WINE

187 мл/мл    750 мл/мл

**ПРОСЕККО Мартини** ..... 1390  
PROSECCO DOC Martini

**АСТИ Мартини** ..... 1390  
ASTI DOCG Martini

**АСТИ Ганча** ..... 3800  
ASTI DOCG Gancia

**ПРОСЕККО Колутта** ..... 5400  
PROSECCO DOC Colutta

**ПРОСЕККО Розе Регута** ..... 4200  
PROSECCO DOC Rose Reguta

**КАВА Винарт Брют Натюр Резерва Гарсия Каррион** ..... 4200  
CAVA DO Vinart Brut Nature Reserva Garcia Carrion

**БРЮТ д'ОР Блан де Нуар Абрау-Дюрсо** ..... 5800  
BRUT d'OR Blanc de Noir Abrau-Durso

**ЦИМЛЯНСКИЙ ЧЕРНЫЙ Брют Розе Винодельня Ведерниковъ Долина Дона** ..... 5200  
CIMLYANSKIJ CHERNYJ Brut Rose Vedernikov Winery Don Valley

1,5 л/л

**БЛАН ДЕ БЛАН Брют Натюр Усадьба Перовских Крым** ..... 9800  
BLANC DE BLANCS Brut Nature Perovsky Winery Crimea

## ПРИГЛАШАЕМ В ДОМИК КУЗЬМИЧА



Этот уютный павильон в стиле «рустик» на берегу Южного пруда рядом с летней террасой ресторана получил имя известного киногероя из фильма «Особенности национальной рыбалки». Домик Кузьмича — идеальное место для проведения камерных, торжественных и деловых мероприятий, рассчитанных на небольшое количество гостей, ценящих комфорт и атмосферу загородного дома.



В живописном парке и на берегу Южного пруда можно организовать романтическую фотосессию для молодоженов.

Для гостей, которые любят петь, есть караоке. Если же у вас деловая встреча, можно воспользоваться проектором с большим экраном.

Хотите порыбачить? В садках ресторана организуем рыбалку, а свежую рыбу по вашему желанию приготовит одним из фирменных способов шеф-повар ресторана.



Банкет до 45 человек  
Современное караоке  
Проектор с большим экраном  
Рыбалка

Телефоны:  
+7 (969) 733-09-50  
+7 (812) 984-90-20

## РЕСТОРАН В КОМАРОВО



Ресторан «Русская рыбалка» в Комарово — одно из самых популярных загородных мест отдыха жителей и гостей Санкт-Петербурга. Ресторан, выполненный в стиле русского терема, расположен на самом берегу Финского залива среди вековых сосен. На территории ресторана есть автопарковка. Прекрасный вид на залив, рыбалка на свежем воздухе, контактный зоопарк и игровая площадка для детей — это место идеально подходит как для отдыха всей семьей, так и большой компанией.



На ваш выбор два красивых стилизованных павильона у воды: Морской и Летний, в которых комфортно смогут разместиться от 60 до 80 человек. В интерьерах и декоре павильонов использованы исключительно природные натуральные материалы. Открытые террасы рядом с площадками идеально подходят для проведения выездной церемонии бракосочетания. В живописном парке и на побережье можно организовать романтическую фотосессию. Рыбу, которую вы поймаете в садках, шеф-повар приготовит для вас одним из фирменных способов

Пос. Комарова,  
 Приморское шоссе, 452 А  
 Тел.: +7(812)640-52-32  
 Билетный отдел: 984-90-20

## БЕЛОЕ ВИНО / WHITE WINE

РОССИЯ / RUSSIA

750 мл/мл

<b>ШАТО ПИНО Колдун Белый Краснодарский Край</b> .....	<b>3800</b>
CHATEAU PINOT Koldun White Krasnodar Region	
<b>ШАРДОНЕ Краснодарский Край Абрау-Дюрсо</b> .....	<b>4800</b>
CHARDONNAY Krasnodar Region Abrau-Durso	
<b>РИСЛИНГ Сикоры Новороссийск Семигорье</b> .....	<b>3900</b>
RIESLING Sikory Novorossiysk Semigorye	
<b>БЛАН де НЕЖ Олег Репин Севастополь</b> .....	<b>5700</b>
BLANC de NEIGE Oleg Repin Sevastopol	
<b>СОВИньОН БЛАН Красная Горка Галицкий и Галицкий Краснодарский Край</b> .....	<b>6900</b>
SAUVIGNON BLANC Krasnaia Gorka Galitskiy Galitskiy Krasnodar Region	
<b>СОВИньОН БЛАН Маунтен Игл Агролайн Дагестан</b> .....	<b>4400</b>
SAUVIGNON BLANC Mountain Eagle Agrolain Dagestan	
<b>СИБИРЬКОВЫЙ Винодельня Ведерниковъ Долина Дона</b> .....	<b>3800</b>
SIBIRKOVYI Vedernikov Winery Don Valley	
<b>ПИНО ГРИ, РИСЛИНГ Эссе Сатера Крым Природно Полусладкое</b> .....	<b>4400</b>
PINOT GRIS, RIESLING Esse Satera Crimea Naturally Semi-Sweet	

ИТАЛИЯ / ITALY

<b>ГАВИ Кантине Вольпи</b> .....	<b>4300</b>
GAVI DOCG Cantine Volpi	
<b>ГАВИ ДЕЛЬ КОМУНЕ ДИ ГАВИ Минайя Никола Бергальо</b> .....	<b>5900</b>
GAVI DEL COMUNE DI GAVI DOCG Minaia Nicola Bergaglio	
<b>ПИНО ГРИДЖИО 15 Альто Адидже Кастьельфедер</b> .....	<b>6900</b>
PINOT GRIGIO 15 Alto Adige DOC Castelfeder	
<b>СОВИньОН БЛАН Фриули-Венеция-Джулия Ди Ленардо</b> .....	<b>4800</b>
SAUVIGNON BLANC Friuli-Venezia-Giulia IGT Di Lenardo	
<b>ГРЕКО ДИ ТУФО Феуди ди Сан Грегоріо</b> .....	<b>9200</b>
GRECO DI TUFO DOCG Feudi di San Gregorio	

ФРАНЦИЯ / FRANCE

<b>АНЖУ БЛАН Кур де Посе Пьер Шенье</b> .....	<b>4700</b>
ANJOU BLANC AOP Cour de Pocé Pierre Chainier	
<b>РИСЛИНГ Резерв Эльзас Жан-Баттист Адам</b> .....	<b>6300</b>
RIESLING Réserve Alsace AOC Jean-Baptiste Adam	
<b>ШАБЛИ 1-ер КРЮ Мон де Милье Гийом Вриньо</b> .....	<b>13800</b>
CHABLIS 1-er CRU Mont de Milieu AOC Guillaume Vrignaud	
<b>ПУЙИ-ФЮИССЕ Ле Прелюд Тэр Секрет</b> .....	<b>9500</b>
POUILLY-FUISSSE AOC Le Preludes Terres Secrètes	

# РЕСТОРАН АКТИВНОГО ОТДЫХА **РУССКАЯ РЫБАЛКА**



САМАЯ ВКУСНАЯ РЫБА – ТА, КОТОРУЮ ВЫ ПОЙМАЛИ САМИ!

## ИСПАНИЯ / SPAIN

750 мл/ml

**АЛЬБАРИНЬО Ла Труча Риас Байшас Нотас Фруталес** ..... 5400  
ALBARIÑO La Trucha Rías Baixas DO Notas Frutales

## ПОРТУГАЛИЯ / PORTUGAL

**ВИНЬЮ ВЕРДЕ Маре энд Гриль Кинтас дас Аркас** ..... 3400  
VINHO VERDE DOC Mare and Grill Quintas das Arcas

## АВСТРИЯ / AUSTRIA

**ГРЮНЕР ВЕЛЬТЛИНЕР Классик Вайнгут Наштль Нижняя Австрия** ..... 5700  
GRÜNER VELTLINER Klassik Weingut Nastl Niederösterreich

**АЗИЯ КЮВЕ Вайнгут Майер ам Пфаррплатц Вена** ..... 5300  
ASIA CUVÉE Weingut Mayer am Pfarrplatz Wien

## ГЕРМАНИЯ / GERMANY

**РИСЛИНГ Пфальц Вайнгут Хёрнер** ..... 4900  
RIESLING Pfaltz Weingut Hörner

## НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ / NEW ZEALAND

**СОВИНЬОН БЛАН Маунт Фиштейл Мальборо Мисти Коув** ..... 5900  
SAUVIGNON BLANC Mount Fishtail Marlboro Misty Cove

## ГРУЗИЯ / GEORGIA

**РКАЦИТЕЛИ КВЕВРИ Братья Асканели** ..... 3400  
RKATSITELI QVEVRI Askaneli Brothers

**ЦОЛИКАУРИ Авторская Коллекция Братья Асканели** ..... 4700  
TSOLIKAURI Author's Collection Askaneli Brothers

## РОЗОВОЕ ВИНО / ROSE WINE

### РОССИЯ / RUSSIA

**РОЗЕ Помесье Голубицкое Краснодарский Край** ..... 3400  
ROSE Golubitskoe Estate Krasnodar Region

**СОЛИСТ Усадьба Дивноморское Вторая Линия Краснодарский Край** ..... 3200  
SOLOIST Usadba Divnomorskoe Vtoraya Liniya Krasnodar Region

**ПИНК Локо Чимбали Крым** ..... 4100  
PINK Loco Cimbali Crimea

### ФРАНЦИЯ / FRANCE

**КОТ ДЮ РОН Бельрюш Розе М.Шапутье** ..... 5900  
COTES DU RHONE AOC Belleruche Rose M.Chapoutier

### ПОРТУГАЛИЯ / PORTUGAL

**ВИНЬЮ ВЕРДЕ Арка Нова Розе Кинта дас Аркас (полусухое)** ..... 3600  
VINHO VERDE DOC Arca Nova Rose Quinta das Arcas (semi-dry)



Рекомендует А.С. Пушкин:

У Гальяни или Кольони  
Закажи себе в Твери  
С пармазаном макарони  
Да яичницу свари.  
На досуге отобедай  
У Пожарского в Торжке,  
Жареных котлет отведай  
И отправься налегке.  
Как до Яжельбиц дотащит  
Колымагу мужичок,  
То-то друг мой растарашит  
Сладострастный свой глазок!  
Поднесут тебе форели!  
Тотчас их варить вели,  
Как увидишь посинели,  
Влей в уху стакан ШАБЛИ!

### СОМЕЛЬЕ РЕСТОРАНА «РУССКАЯ РЫБАЛКА» РЕКОМЕНДУЕТ:

1. К копчёной форели прекрасно подойдет Эльзасский Рислинг. Вино станет гармоничным продолжением насыщенного вкуса копчёной рыбы.
2. Уравновесить «тяжеловесность» вкуса запечённой стерляди сможет приятная свежесть Совиньон Блан.
3. Подчеркнуть насыщенный сырный вкус пасты орзо с индейкой гриль способно элегантно шардоне, которое было выдержано в дубовых бочках. Его лакомый, сливочно-ореховый вкус отлично справится с этой задачей.
4. Предлагаем сопроводить хрустящие креветки в меду и перце бокалом вина из яркого и пышного гевюрцтраминера. Попробовав раз вино из этого сорта вы вряд ли сможете забыть его потрясающую ароматику. А в прямом и объемном вкусе легко угадываются спелые медовые персики и апельсиновый джем.

Крестовский остров, Южная дорога, д. 11, т.: 633-02-00, 633-03-01, e-mail: [rf@k-f.ru](mailto:rf@k-f.ru) [www.russian-fishing.ru](http://www.russian-fishing.ru)

@russianfishing.rest

Порадуйте своих близких вкусным и изысканным ужином в ресторане «Русская рыбалка».

В преддверии праздника или значимого события у многих возникает вопрос: что же подарить родным, знакомым, партнерам по бизнесу и коллегам. Подарочный сертификат в ресторан — это беспроигрышный и оригинальный вариант подарка, который всегда будет кстати. Дарите впечатления и делайте жизнь ярче! Главная особенность сертификатов ресторана «Русская рыбалка» состоит в том, что номинал определяется в момент его приобретения, и тут Вашей щедрости может не быть границ. Сертификат позволит провести незабываемый романтический ужин, деловую встречу или семейный обед в одном из ресторанов «Русская рыбалка». Воспользоваться сертификатом можно неоднократно в пределах установленного лимита в течение одного года с момента приобретения. Подарочный сертификат не подлежит обмену на денежный эквивалент.

При покупке подарочного сертификата от 5000 рублей, Вы получаете комплимент от ресторана — конфеты ручной работы.



Подробную информацию можно уточнить у менеджера ресторана.

## КРАСНОЕ ВИНО / RED WINE

РОССИЯ / RUSSIA

750 мл/ml

<b>КАБЕРНЕ ФРАН Бюрнье Новороссийск</b> .....	4900
CABERNET FRANC <i>Burnier Novorossiysk</i>	
<b>МЕРЛО РЕЗЕРВ Помесье Голубицкое Краснодарский Край</b> .....	4400
MERLOT RESERVE <i>Golubitskoe Estate Krasnodar Region</i>	
<b>ПИНО НУАР Винодел и Сомелье Фанагория Таманский Полуостров</b> .....	4500
PINOT NOIR <i>Winemaker &amp; Sommelier Fanagoria Tamanskiy Poluostrov</i>	
<b>РИВАЖ Криница Краснодарский Край</b> .....	8200
RIVAGE <i>Krinitza Krasnodar Region</i>	
<b>МаМа МАРСЕЛАН/МАЛЬБЕК Эссе Анплагд Сатера Крым</b> .....	4400
MaMa MARSELAN/MALBEC <i>Esse Unplugged Satera Crimea</i>	
<b>ПИНО МЕНЬЕ Локо Чимбали Крым</b> .....	4100
PINOT MEUNIER <i>Loco Cimbali Crimea</i>	

ИТАЛИЯ / ITALY

<b>БАРОЛО Тортониано Микеле Кьярло</b> .....	16800
BAROLO DOCG <i>Tortoniano Michele Chiarlo</i>	
<b>БАРБЕРА д'Асти Фьюлот Прунотто</b> .....	6200
BARBERA d'Asti DOC <i>Fiulot Prunotto</i>	
<b>ВАЛЬПОЛИЧЕЛЛА Классико Ле Бине Кампаньола</b> .....	4600
VALPOLICELLA <i>Classico DOC Le Bine Campagnola</i>	
<b>АМАРОНЕ ДЕЛЛА ВАЛЬПОЛИЧЕЛЛА Классико Ризерва К. Зардини Джузеппе Кампаньола</b> .....	12800
AMARONE DELLA VALPOLICELLA <i>Classico Riserva DOCG C. Zardini Giuseppe Campagnola</i>	
<b>МОРЕЛЛИНО ДИ СКАНСАНО Мирапиана Кастеллани</b> .....	4200
MORELLINO DI SCANSANO DOCG <i>Mirapiana Castellani</i>	
<b>КЪЯНТИ КЛАССИКО Ризерва Антинори</b> .....	9600
CHIANTI CLASSICO DOCG <i>Riserva Antinori</i>	
<b>БРУНЕЛЛО ДИ МОНТАЛЬЧИНО Кастельджокондо Фрескобальди</b> .....	16300
BRUNELLO DI MONTALCINO DOCG <i>Castelgiocondo Frescobaldi</i>	
<b>НЕРО Д'АВОЛА АППАССИМЕНТО Рупенера Сеттесоли Сицилия (полусухое)</b> ... 4800	
NERO D'AVOLA APPASSIMENTO <i>Rupenera Settesoli Sicilia DOC (semi-dry)</i>	



# РЕСТОРАН АКТИВНОГО ОТДЫХА РУССКАЯ РЫБАЛКА



САМАЯ ВКУСНАЯ РЫБА – ТА, КОТОРУЮ ВЫ ПОЙМАЛИ САМИ!

## ФРАНЦИЯ / FRANCE

750 мл/ml

**БУРГОНЬ ПИНО НУАР Домен Филипп Жирар**..... 9900

BOURGOGNE PINOT NOIR AOC *Domaine Philippe Girard*

**ШАТО Д'АРВИНЬИ О-Медок**..... 8200

CHATEAU D'ARVIGNY Haut-Medoc AOC

**ШАТО ШАСС-СПЛИН Мули ан Медок Крю Буржуа**..... 14800

CHATEAU CHASSE-SPLEEN Moulis en Medoc AOC Cru Bourgeois

## ИСПАНИЯ / SPAIN

**АЛТАЙЯ Калатаюд Агустин Куберо**..... 4600

ALTAYA Calatayud DO *Agustín Cubero*

**ЭЛЬ РЕЦИО Торо Матсу**..... 8400

EL RECIO Toro DO *Matsu*

## АВСТРИЯ / AUSTRIA

**ЦВАЙГЕЛЬТ Ландхаус Майер Нижняя Австрия**..... 4400

ZWEIGELT Landhaus Mayer Niederösterreich

## АВСТРАЛИЯ / AUSTRALIA

**ШИРАЗ Футболт Долина МакЛарен д'Аренберг**..... 6800

SHIRAZ The Footbolt McLaren Vale *d'Arenberg*

## ГРУЗИЯ / GEORGIA

**САПЕРАВИ Премиум Братья Асканели**..... 4900

SAPERAVI Premium *Askaneli Brothers*

**КИНДЗМАРАУЛИ Милдиани (полусладкое)**..... 4400

KINDZMARAOULI *Mildiani (semi-sweet)*



«Вино — это поэзия в бутылке»  
*Игорь Северянин*

*Но ты, Бордо, подобен другу,  
Который, в горе и беде,  
Товарищ завсегда, везде,  
Готов вам оказать услугу  
Иль тихий разделить досуг.  
Да здравствует Бордо,  
Наш друг!*

«Евгений Онегин», А.С. Пушкин

### СОМЕЛЬЕ РЕСТОРАНА «РУССКАЯ РЫБАЛКА» РЕКОМЕНДУЕТ:

1. Поджарое, породистое Бароло от Микеле Кьярло идеально дополнит каре ягнёнка с томатом гриль.
2. Тонкий, деликатный Пино Нуар из Бургундии станет верным спутником филе утки в соусе из кваса.
3. Пластичный, ягодный Цвайгелт из Австрии прекрасно подойдет к печени телёнка.

### ИНТЕРЕСНЫЕ ФАКТЫ

Пушкинисты подсчитали, что в романе «Евгений Онегин» автор 20 строк посвятил театру, 73 — женским ножкам, а вот гастрономической и винной темам отдано 232 строки.

Крестовский остров, Южная дорога, д. 11, т.: 633-02-00, 633-03-01, e-mail: [rr@k-f.ru](mailto:rr@k-f.ru) [www.russian-fishing.ru](http://www.russian-fishing.ru)

@russianfishing.rest



Скорее надевайте ледерхозе, ведь теперь в ресторане Альпенхаус мы начинаем отдыхать с середины недели! Да-да, опытные легендарные безлимитные шведские столы проходят со среды по воскресенье: ребра, макрель, свинина, говядина, цыплёнок, каррибургер, различные канапе, овощные и мясные салаты, множество закусок, гарниры, и, конечно же, фирменное пиво, красное и белое домашнее вино и морс для тех, кто за рулем! Каждую **среду** и **четверг** кроме безлимитных шведских столов вас ждёт наша новая комедийно-музыкальная программа от профессиональных стендап-комиков.

Время работы: ср-чт: 18:00-00:00

Согласитесь, ужин под живую музыку - это хорошо. А если ужин со шведским столом с бесконечным разнообразием блюд баварской кухни и пивом - уже идеально! Поэтому мы продлеваем вечерние безлимиты в **пятницу** и **субботу** до 01:00, чтобы вы могли дольше наслаждаться атмосферными вечерами в Альпенхаусе.

Время работы: пт: 18:00-01:00

сб: 13:00-18:00 / 19:00-01:00

А ещё каждое **воскресенье** в Альпенхаусе вас ждёт специальная программа для детей! Отдельный шведский стол с безлимитной едой и напитками для маленьких гостей, няня и аниматор которые позволят вам расслабленно отдыхать, не переживая о досуге ребёнка! Праздник с развлечениями для всей семьи гарантируем!

Время работы: вс: 13:00-20:00

Устройте себе праздник в ресторане Альпенхаус!

Южная дорога, 17, тел. 633-00-88



## ВИСКИ / WHISKEY

40 мл / ml

### ШОТЛАНДСКИЙ ОДНОСОЛОДОВЫЙ / SINGLE MALT SCOTCH WHISKEY

Гленlivet 12 / The Glenlivet 12 .....	980
Гленlivet 15 / The Glenlivet 15 .....	1180

### ШОТЛАНДСКИЙ КУПАЖИРОВАННЫЙ / BLENDED SCOTCH WHISKEY

Дюарс Уайт Лейбл / Dewar's White Label .....	480
Дюарс 8 лет / Dewar's 8 y.o. ....	560
Чивас Ригал 12 / Chivas Regal 12 .....	820
Чивас Ригал Мидзунара / Chivas Regal Mizunara .....	1280
Роял Салют 21 / Royal Salute 21 .....	1980
Баллантайнс Файнест / Ballantine's Finest .....	590
Баллантайнс 7 / Ballantine's 7 .....	720

### ИРЛАНДСКИЙ ВИСКИ / IRISH WHISKEY

Джемесон / Jameson .....	580
--------------------------	-----

### АМЕРИКАНСКИЙ ВИСКИ / AMERICAN WHISKEY

Джек Дениелс / Jack Daniel's .....	720
------------------------------------	-----

## КОНЬЯК / COGNAC

Камю VS / Camus VS .....	1120
Мартель VSOP / Martell VSOP .....	1240
Леро VSOP / Lheraud VSOP .....	1180
Леро XO Убли / Lheraud XO Oublie .....	1340

## АРМЯНСКИЙ БРЕНДИ / ARMENIAN BRANDY

АрАрАт Абрикот / ArArAt Apricot .....	630
АрАрАт Ахтамар 10 лет / ArArAt Ahtamar 10 YO .....	740
АрАрАт Наири 20 лет / ArArAt Nairi 20 YO .....	1160

## ПОМ / RUM

Оакхарт Ориджинал / Oakheart Original .....	460
Гавана Клуб 3 года / Havana Club 3 YO .....	460
Гавана Клуб Эспесиаль / Havana Club Especial .....	580
Барсело Гран Аньехо Дарк / Barcelo Gran Anejo Dark .....	620

## ТЕКИЛА / TEQUILA

Ольмека Бланко / Olmeca Blanco .....	580
Ольмека Голд / Olmeca Gold .....	640



## ГРАППА, ХЕРЕС, ПОРТВЕЙН / GRAPPA, JERES, PORTO

40 мл / ml

Граппа иль Москато ди Нонино / Grappa il Moscato di Nonino .....	820
Мансания Делисиоса Вальдеспино / Manzanilla Deliciosa Valdespino.....	920
Майнардс Файн Тони Порто / Maynard's Fine Tawny Porto.....	470

## ДЖИН / DRY GIN

Бифитер / Beefeater .....	580
Грин Бабун / Green Baboon .....	380
Бомбей Сапфир / Bombay Sapphire .....	560

## ВЕРМУТЫ / VERMOUTHS

Мартини Фиеро / Martini Fiero .....	420
Мартини Бьянко / Martini Bianco.....	420
Мартини Россо / Martini Rosso.....	420
Мартини Экстра Драй / Martini Extra Dry .....	420
Мартини Розато / Martini Rosato.....	420
Мартини Ризерва Рубино / Martini Riserva Rubino.....	460
Мартини Ризерва Амбрато / Martini Riserva Ambrato.....	460
Лилле блан / Lillet blanc.....	420
Кампари Биттер / Campari Bitter .....	460
Апероль / Aperol .....	460

## ЛИКЕРЫ / LIQUEURS

Белуга Хантинг Ягодная / Hunting Berry by Beluga .....	440
Белуга Хантинг Травяная / Hunting Herbal by Beluga .....	440
Малибу / Malibu.....	440
Калуа / Kahlua.....	480
Егермайстер / Jagermeister.....	580
Бехеровка / Becherovka .....	440
Амаретто / Amaretto .....	520

## СИДР / CYDER

750 мл / ml

Пуаре Бюльви (Сухой) / Poire Bullevie (Dry) .....	1360
Артизан Классик Бюльви (Полусладкий) / Artisan Classique Bullevie (Semi-sweet) ...	1360

## АЛКОГОЛЬНЫЕ КОКТЕЙЛИ / ALCOHOLIC COCKTAILS

300 мл / ml

Мартини Фиеро-Тоник / Martini Fiero-Tonic.....	840
Апероль Спритц / Aperol Spritz.....	840

500 мл / ml      1000 мл / ml      1500 мл / ml

Мохито / Mojito .....	740	1480	2220
-----------------------	-----	------	------

«Приедешь, бывало, к помещику в гости — сейчас, это, в сад поведут. Показывают, водят: «Вот это — аллея, а это — пруд». А ты только об одном думаешь: «Скоро ли водку подадут?»»

«Пошехонские рассказы»  
М.Е. Салтыков-Щедрин.

## ЕСТЬ ПОВОД!

ДЕКАБРЬ	12 апреля, чт.
3 декабря, вс.	День космонавтики
День юриста	МАЙ
ЯНВАРЬ	14 мая, чт.
14 января, вс.	День фрилансера
Старый Новый год	28 мая, чт.
31 января, ср.	День пограничника
День рождения русской водки	ИЮНЬ
ФЕВРАЛЬ	10 июля, чт.
20 февраля, чт.	День мороженого
День алкоголика	ИЮЛЬ
МАРТ	6 июля, сб.
25 марта, пн.	День поцелуев
День работника культуры	30 июля, чт.
Международный день друзей	АВГУСТ
АПРЕЛЬ	4 августа, вс.
7 апреля, вс.	4 августа, вс.
Всемирный день здоровья	Международный день пива



«Я, собственно, водки не пью. Позвольте, а как же вы се- лёдку без водки будете есть? Абсолютно не понимаю!»

«Дни Турбиных»,  
Михаил Булгаков

«Хуже водки лучше нет»

Виктор Черномырдин

Алкоголь в малых дозах полезен в любых количествах»

Михаил Жванецкий

**ПИВО ПИВОВАРНИ «КАРЛ И ФРИДРИХ» / KARL & FRIEDRICH BEER**

**КАРЛ II**

золотое пиво  
Lager

любительская кружка	390
профессиональная кружка	780
кувшин	1170

**КАРЛ III**

пшеничное пиво  
Weizen

любительская кружка	390
профессиональная кружка	780
кувшин	1170

**РАДЛЕР**

пиво с лимонадом  
Radler

любительская кружка	390
профессиональная кружка	780
кувшин	1170



**ЛЮБИТЕЛЬСКАЯ КРУЖКА**  
0,5 литра



**ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ КРУЖКА**  
1 литр



**КУВШИН**  
1,5 литра

**ДОМАШНИЕ НАСТОЙКИ / HOMEMADE LIQUEURS\***

50 мл/ml

На красной рябине / Red mountain ash	250
На красной смородине / Red currant	250
Малиновая / Raspberry	250
Малина, манго и имбирь / Raspberry, mango and ginger	250
На клюкве и бруснике / Cranberry-cowberry	250
Вишнёвая / Cherry	250
На чёрной смородине / Black currant	250
На хрене / Horseradish	250
Перечно-чесночная / Pepper-garlic	250
Облепиха, маракуйя и имбирь / Sea-buckthorn, passion fruit and ginger	250
Мандарин и грейпфрут / Mandarin and grapefruit	250
Гранат и шиповник / Pomegranate and briar	250
Клубника и ревень / Strawberry and rhubarb	250
Лимончелло / Limoncello	250
На поджаренной груше и яблоках / Smoked pears and apples	250
Бородинская / Borodino bread	250
На гречке с белыми грибами / Buckwheat with porcini mushrooms	250

**Дегустационный метр / Liqueur tasting set**

10 настоек на водке по 30 мл / 10 liqueurs of 30 ml ..... 2580

**Самый лучший метр / The best tasting set**

10 настоек на водке по 50 мл / 10 liqueurs of 50 ml ..... 2980

\*Коктейли на основе водки / Vodka cocktails

**БЕЗАЛКОГОЛЬНОЕ ПИВО / N/A BEER**

0,5 л/l

**Пшеничное пиво** ..... 420

Wheat beer

**БЕЗАЛКОГОЛЬНОЕ ВИНО / N/A WINE**

0,75 л/l

**Ханс Баер Рислинг (Германия)** ..... 3300

Hans Baer Riesling (Germany)

**СИГАРЕТЫ / CIGARETTES**

**Фирменные спички\*** / matches ..... 490

\*в стоимость входят сигареты в ассортименте на Ваш выбор  
The price includes assorted cigarettes of your choice

**СИГАРЫ / CIGARS**

КУБА / CUBA

**Ромео и Джульетта №3** ..... 2800

Romeo y Julieta №3

Время курения 20-30 минут, крепость средняя

**Ромео и Джульетта №2** ..... 3400

Romeo y Julieta №2

Время курения 30-40 минут, крепость средняя